

Pháp tu khúc ca (2e éd.) / [D.  
Hô Ngọc Cân,...]

Hồ, Ngọc Cân (1876-1948). Auteur du texte. Pháp tu khúc ca (2e éd.) / [D. Hồ Ngọc Cân,...]. 1930.

**1/** Les contenus accessibles sur le site Gallica sont pour la plupart des reproductions numériques d'oeuvres tombées dans le domaine public provenant des collections de la BnF. Leur réutilisation s'inscrit dans le cadre de la loi n°78-753 du 17 juillet 1978 :

- La réutilisation non commerciale de ces contenus ou dans le cadre d'une publication académique ou scientifique est libre et gratuite dans le respect de la législation en vigueur et notamment du maintien de la mention de source des contenus telle que précisée ci-après : « Source gallica.bnf.fr / Bibliothèque nationale de France » ou « Source gallica.bnf.fr / BnF ».
- La réutilisation commerciale de ces contenus est payante et fait l'objet d'une licence. Est entendue par réutilisation commerciale la revente de contenus sous forme de produits élaborés ou de fourniture de service ou toute autre réutilisation des contenus générant directement des revenus : publication vendue (à l'exception des ouvrages académiques ou scientifiques), une exposition, une production audiovisuelle, un service ou un produit payant, un support à vocation promotionnelle etc.

[CLIQUER ICI POUR ACCÉDER AUX TARIFS ET À LA LICENCE](#)

**2/** Les contenus de Gallica sont la propriété de la BnF au sens de l'article L.2112-1 du code général de la propriété des personnes publiques.

**3/** Quelques contenus sont soumis à un régime de réutilisation particulier. Il s'agit :

- des reproductions de documents protégés par un droit d'auteur appartenant à un tiers. Ces documents ne peuvent être réutilisés, sauf dans le cadre de la copie privée, sans l'autorisation préalable du titulaire des droits.
- des reproductions de documents conservés dans les bibliothèques ou autres institutions partenaires. Ceux-ci sont signalés par la mention Source gallica.BnF.fr / Bibliothèque municipale de ... (ou autre partenaire). L'utilisateur est invité à s'informer auprès de ces bibliothèques de leurs conditions de réutilisation.

**4/** Gallica constitue une base de données, dont la BnF est le producteur, protégée au sens des articles L341-1 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

**5/** Les présentes conditions d'utilisation des contenus de Gallica sont régies par la loi française. En cas de réutilisation prévue dans un autre pays, il appartient à chaque utilisateur de vérifier la conformité de son projet avec le droit de ce pays.

**6/** L'utilisateur s'engage à respecter les présentes conditions d'utilisation ainsi que la législation en vigueur, notamment en matière de propriété intellectuelle. En cas de non respect de ces dispositions, il est notamment passible d'une amende prévue par la loi du 17 juillet 1978.

**7/** Pour obtenir un document de Gallica en haute définition, contacter [utilisation.commerciale@bnf.fr](mailto:utilisation.commerciale@bnf.fr).



80  
INDO-CHINOIS  
1252

PHÁP TỬ

KHÚC CA

*in lần thứ hai*



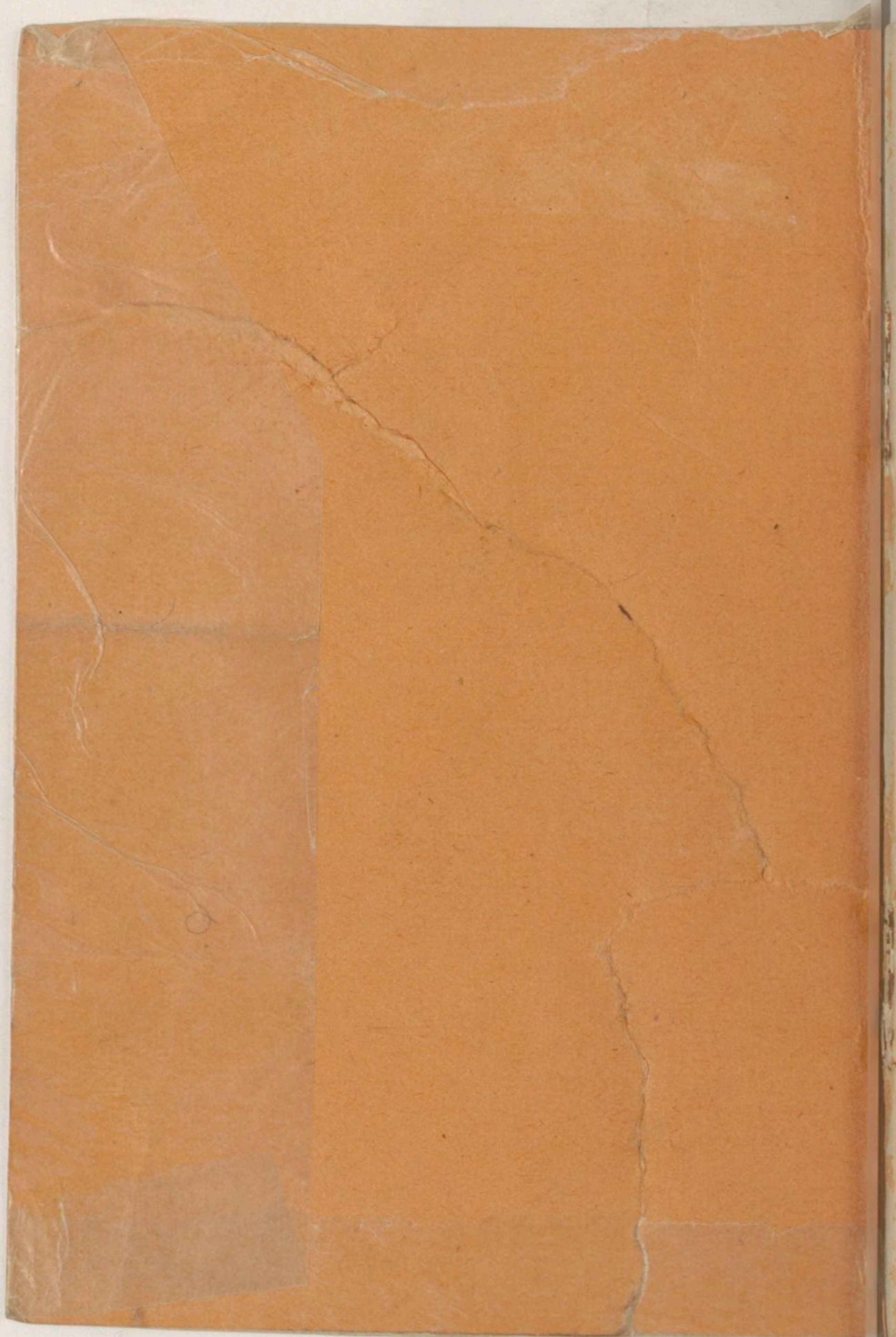
IMPRIMERIE de QUINHON

QUINHON ( Annam )

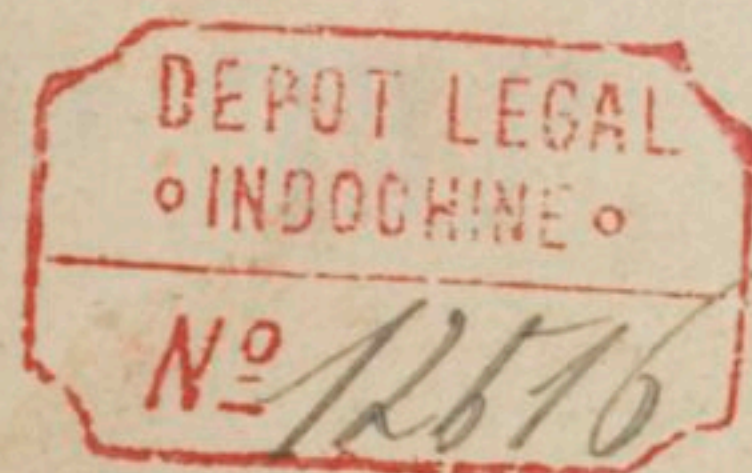
→ 1930 ←

1252









---

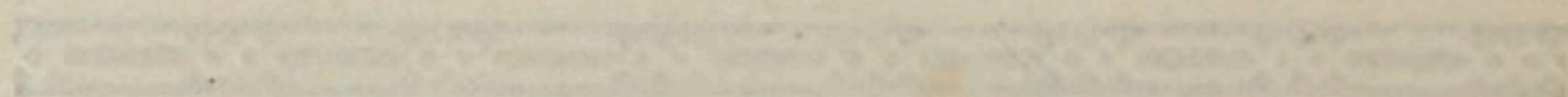
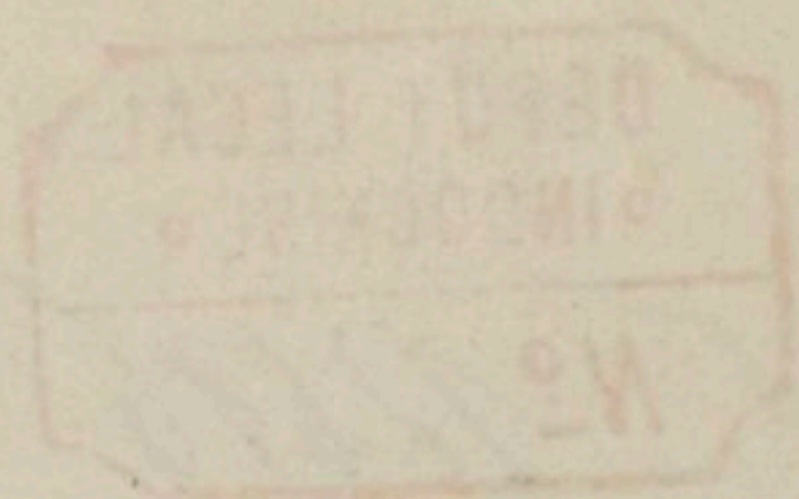
**PHÁP TỰ KHÚC CA**

---

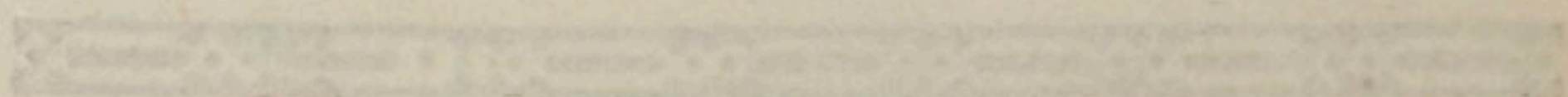
8° Indoch.

1252





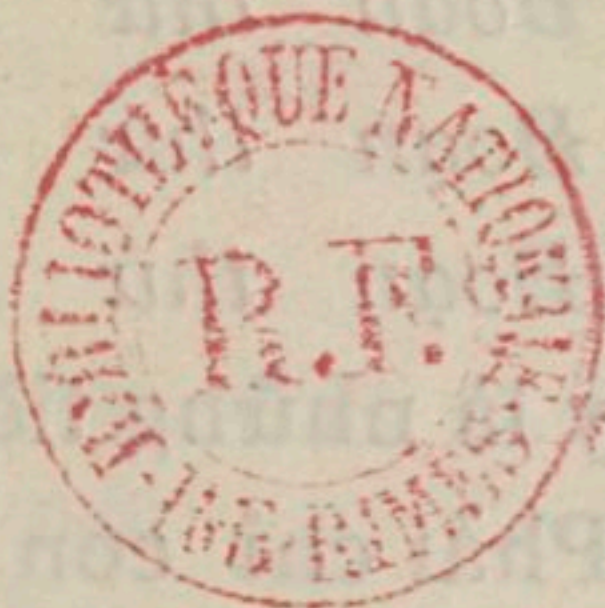
PHÁP TỰ KHUẾ CA





# PHÁP TU' KHÚC CA

*in lần thứ hai*



IMPRIMERIE de QUINHON

QUINHON ( Annam )

❖ 1930 ❖



# Pháp tự khúc ca



## Tiểu dẫn

Vốn con nít Annam cái gì xuôi vẫn luôn  
lối thì nó lấy làm dễ học và học cũng lấy làm  
vui, lại cũng nhớ được lâu. Vậy nên tôi dọn  
ra sách này để giúp con nít học cho biết nhiều  
tiếng Langsa để dễ dùng khi nói chuyện. Vì  
vậy kẻ làm thầy cùng kẻ làm cha mẹ cũng nên  
cho con nít học sách này cho vui, lại cũng hữu  
ích cho nó.

Sách này phân ra làm ba đoạn.

*Đoạn thứ I :* Về các SUBSTANTIFS.

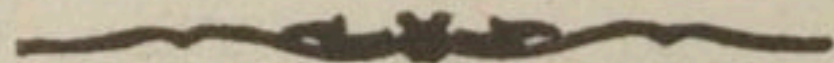
*Đoạn thứ II :* Về các ADJECTIFS.

*Đoạn thứ III :* Về các VERBES.

Ấy là những tiếng thường dùng thường  
gặp. Phải chi con nít học mỗi ngày vài chục  
tiếng, ắt sẽ mau biết tiếng Langsa mà dùng và  
đến khi học từng câu ắt sẽ dễ hơn.

D. HỒ-NGỌC-CẦN

*Linh mục*





## PHÁP TỰ KHÚC CA



### I — Substantifs

Le ciel	trời
La terre	đất
L'animal m.	loài vật
L'homme m.	người ta
La maison	cái nhà
La porte	cái cửa
Le feu	lửa
L'arbre m.	cây
Le nuage	mây
Le vent	gió
Le chien	con chó
Le chat	con mèo
Le porc, cochon	con heo
Le canard	con vịt
La viande	thịt
Le légume	rau
L'arrec m.	càu
Le tabac	thuốc



Les sabots m.	đôi guốc
Les souliers m.	đôi giày
Le mouchoir	khăn tay
Le turban	khăn bịt
Le langouti	cái nịt
La ceinture	dây lưng
Le pantalon	cái quần
L'habit m.	cái áo
La lance	cái giáo.
L'épée f.	cái gươm
La nasse	cái nơm
Le filet	cái lưới
Les nocces f.	đám cưới
Les funérailles f.	đám ma
La femme	đờn bà
Le gamin	con nít
Le jaque	trái mít
La mangue	trái xoài
La patate	củ khoai
Le manioc	củ sắn
Le serpent	con rắn
Le ver	con sâu
Le buffle	con trâu
Le cheval	con ngựa
La serpe	cái rựa



Le canif	<i>cái dao</i>
Le rateau	<i>cái cào</i>
La pioche	<i>cái cuốc</i>
Le flambeau	<i>cái đuốc</i>
La lampe	<i>cái đèn</i>
Le clairon	<i>cái kèn</i>
La flûte	<i>ống quyển</i>
Un récit	<i>một truyện</i>
Une leçon	<i>một bài</i>
La déclaration	<i>lời khai</i>
La plainte	<i>đơn kiện</i>
Le sous-préfet	<i>quan huyện</i>
L'interprête m.	<i>thông ngôn</i>
La citadelle	<i>thành đồn</i>
La douane	<i>thương chánh</i>
Le pain	<i>cái bánh</i>
Le riz ( cuit )	<i>cơm</i>
La paille	<i>rơm</i>
L'herbe f.	<i>cỏ</i>
La corbeille	<i>cái giỏ</i>
La barrique	<i>cái thùng</i>
La moustiquaire	<i>cái màn</i>
Le traversin	<i>cái gối</i>
Le chapeau	<i>nón đội</i>
La boîte à bétel	<i>hộp trầu</i>



L'huilier m.	bình dầu
Le vinaigrier	bình giấm
Le champignon	nấm
La mélongène	cà
La fleur	hoa
Le fruit	trái
La poule	gà mái
Le veau	bò con
Le coton	bông gòn
L'étoffe f.	vải
La rave	củ cải
Le melon	trái dưa
Le coco	trái dừa
La citrouille	trái bí
La prune	trái lý
La pêche	trái đào
La courge	bí đao
Le cornichon	dưa chuột
Les entrailles f.	cái ruột
Le foie	lá gan
La table	cái bàn
L'armoire f.	cái tủ
La nappe	khăn phủ
La serviette	khăn lau
La cuvette	cái thau



L'assiette f.	cái đĩa
La fourchette	cái nĩa
Le couteau	cái dao
Le rabot	cái bào
La lime	cái dũa
Le bâtonnet	chiếc dũa
Le plateau	cái mâm
L'épingle f.	kim găm
Le bouton	nút áo
Le pétard	cái pháo
Le fusil	súng tay
La truelle	cái bay
Le sarcloir	cái chét
Le tonnerre	sấm sét
La glace	nước đông
Le fleuve	sông
La mer	biển
Le puits	cái giếng
L'étang m.	cái ao
Le fossé	cái hào
La piscine	bể cạn
La balle	hoàn đạt
Le but	cái bia
Le van	cái nĩa
Le panier	cái thúng



Le ventre	<i>cái bụng</i>
La tête	<i>cái đầu</i>
La barbe	<i>bộ râu</i>
Le cheveu	<i>sợi tóc</i>
Le cerveau	<i>cái óc</i>
L'oreille f.	<i>lỗ tai</i>
L'épaule f.	<i>cái vai</i>
La poitrine	<i>cái ngực</i>
La force	<i>sức lực</i>
L'esprit m.	<i>trí khôn</i>
L'âme f.	<i>linh hồn</i>
Le corps	<i>thân xác</i>
La taille	<i>vóc vạc</i>
La figure	<i>hình dong</i>
Le cœur	<i>tâm, lòng</i>
Le poumon	<i>cái phế</i>
La cuisse	<i>trái vế</i>
La jambe	<i>ống chơn</i>
Le pied	<i>cái chơn</i>
Le genou	<i>đầu gối</i>
La fesse	<i>bàn thối</i>
La paume	<i>bàn tay</i>
Le sourcil	<i>lông mày</i>
Les yeux m.	<i>con mắt</i>
La face	<i>cái mặt</i>



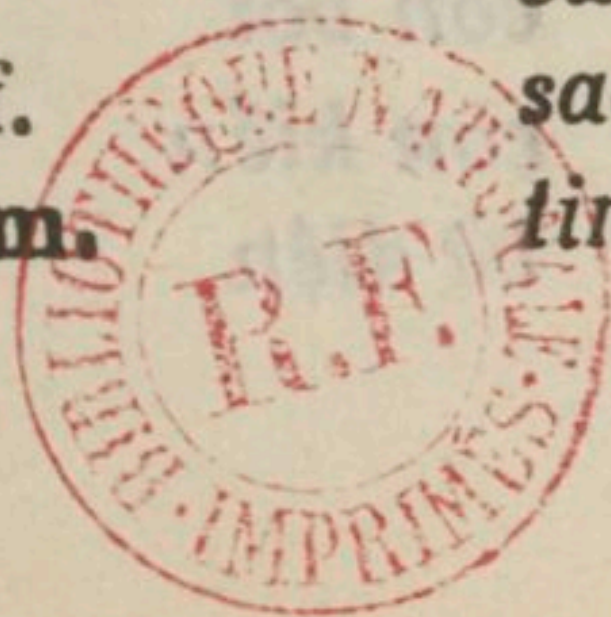
La main	<i>cái tay</i>
Le bras	<i>cánh tay</i>
La bouche	<i>lỗ miệng</i>
La voix	<i>tiếng</i>
Le soupir	<i>hơi</i>
La parole	<i>lời</i>
La langue	<i>tiếng nói</i>
Les mœurs f.	<i>thói</i>
Les temps m.	<i>đời</i>
Le lieu	<i>nơi</i>
Le pays	<i>xứ</i>
L'espèce f.	<i>thứ</i>
Le genre	<i>loài</i>
Le fils	<i>con trai</i>
La fille	<i>con gái</i>
La vache	<i>bò cái</i>
Le poulet	<i>gà con</i>
La montagne	<i>núi non</i>
La colline	<i>gò nông</i>
Le canton	<i>tổng</i>
Le village	<i>làng</i>
La route	<i>đàng quan</i>
Le sentier	<i>đàng trẽ</i>
Le quai	<i>đàng mé</i>
Le rail	<i>đàng rầy</i>



L'avenue f.	dàng nhiều cây
La rue	dàng thành phố
Le tombeau	làng mộ
La rizière	ruộng trúa
La herse	cái bừa
La bêche	cái xẻng
La cuiller	cái muỗng
La marmite	cái nồi
Le berceau	cái nôi
L'oreiller m.	cái gối
Le mortier	cái cối
Le moulin	cái xay
Le pilon	cái chày
Le fouloir	dùi nện
L'araignée f.	con nhện
Le ver-à-soie	con tằm
Le cure-dent	cái tăm
La brosse	bàn chải
La nèfle-létchi	trái vải
Le citron	trái chanh
L'oignon m.	củ hành
Une gousse d'ail	múi tỏi
La goyave	trái ổi
La pomme-cannelle	mạng cầu
Le mûrier	cây dâu



Le bananier	cây chuối
Le sel	muối
Le poivre	tiêu
La bouilloire	cái siêu
Le bol	cái bát
La chaudière	cái vạc
Le vase	cái bình
Le clou	cái đinh
Le marteau	cái búa
Le paddy	lúa
Le blé	mì
Le plomb	chì
L'argent m.	bạc
La sonnette	lục lạc
La cloche	cái chuông
Le cadre	cái khung
L'image f.	bức ảnh
Le site	phong cảnh
La contrée	xứ miền
Le continent	đất liền
La poussière	bụi
Le sommet	đỉnh núi
L'île f.	cù lao
L'étoile f.	sao
L'astre m.	thinh tú





Le désert	<i>rừng rú</i>
La terre inculte	<i>đất hoang</i>
Le chemin	<i>đàng</i>
La poste	<i>trạm</i>
Le sculpteur	<i>thợ chạm</i>
Le tailleur	<i>thợ may</i>
Le cordonnier	<i>thợ đóng giày</i>
Le chirurgien	<i>thầy mổ xẻ</i>
Le dessinateur	<i>thợ vẽ</i>
Le peintre	<i>thợ sơn</i>
L'harmonium m.	<i>cái đàn</i>
La musique	<i>cổ nhạc</i>
La villa	<i>nhà mát</i>
L'hôpital m.	<i>nhà thương</i>
Le directeur	<i>quan đốc trường</i>
Le professeur	<i>thầy trợ giáo</i>
Le journal	<i>tờ nhật báo</i>
Le courrier	<i>kẻ chạy thơ</i>
La feuille	<i>tờ</i>
Le papier	<i>giấy</i>
Le bâton	<i>cái gậy</i>
La verge	<i>cái roi</i>
L'éléphant m.	<i>con voi</i>
La fourmi	<i>con kiến</i>
La surface	<i>bề diện</i>



La profondeur	bề sâu
La hauteur	bề cao
L'épaisseur f	bề hậu
Le pois	hột đậu
La pomme de terre	củ khoai
Le cerf	con nai
Le tigre	con cọp
Le perce-bois	con mọt
La chenille	con sâu
Le pigeon	bò câu
La bécassine	mỏ nhát
L'arrêté m.	tờ trát
La demande	đơn xin
La nouvelle	tin
La commission	nhấn
Le tapioca	bột sắn
La farine	bột mì
Le verre	cái ly
La tasse	cái chén
L'hirondelle f.	chim én
La tourterelle	chim cu
Le thon	cá thu
La sardine	cá trích
Le cresson	rau đing lịch
L'oseille f.	rau chua me



<b>Le sésame</b>	<i>mè</i>
<b>Le maïs</b>	<i>bắp</i>
<b>Le chou</b>	<i>cải bắp</i>
<b>Le persil</b>	<i>rau cần</i>
<b>La rose</b>	<i>hoa mân</i>
<b>Le lys</b>	<i>hoa huệ</i>
<b>La cannelle</b>	<i>quế</i>
<b>L'anis m.</b>	<i>hồi hương</i>
<b>Le sucre</b>	<i>đường</i>
<b>La graisse</b>	<i>mỡ</i>
<b>Le marché</b>	<i>chợ</i>
<b>La voie</b>	<i>đường</i>
<b>L'école f.</b>	<i>nhà trường</i>
<b>La classe</b>	<i>lớp học</i>
<b>La lecture</b>	<i>phép đọc</i>
<b>Le géométrie</b>	<i>phép đo</i>
<b>La sonde</b>	<i>hòn dò</i>
<b>L'écriture f.</b>	<i>cách viết</i>
<b>Le travail</b>	<i>làm việc</i>
<b>Le loisir</b>	<i>rảnh rang</i>
<b>La rentrée</b>	<i>tựu tràng</i>
<b>Les vacances f.</b>	<i>về nghỉ</i>
<b>L'examen m.</b>	<i>khảo thí</i>
<b>Le concours</b>	<i>hội thi</i>
<b>Le crayon</b>	<i>viết chì</i>



Le porte-plume	<i>cán viết</i>
La plume	<i>ngòi viết</i>
Le pupitre	<i>án thư</i>
La lettre	<i>thơ từ</i>
La visite	<i>thăm viếng</i>
Un morceau	<i>một miếng</i>
Une partie	<i>một phần</i>
La balance	<i>cái cân</i>
Le mètre	<i>cái thước</i>
Le pas	<i>nước bước</i>
L'allure f.	<i>nước đi</i>
La composition	<i>bài thi</i>
L'exercice m.	<i>bài tập</i>
La digue	<i>bờ đập</i>
La frontière	<i>giới cương</i>
Le ruisseau	<i>rạch, mương</i>
L'aqueduc m.	<i>thủy đạo</i>
Le rasoir	<i>dao cạo</i>
Le cure-oreille	<i>váy tai</i>
La pierre à aiguiser	<i>đá mài</i>
Le marbre	<i>cám thạch</i>
Le mur	<i>cái vách</i>
Le fondement	<i>cái nền</i>
La cloison	<i>bức phen</i>
La fenêtre	<i>cửa sổ</i>



Le trou	<i>cái lỗ</i>
L'autre m.	<i>cái hang</i>
Le vilebrequin	<i>cái khoan</i>
Le ciseau	<i>cái đục</i>
Le charpentier	<i>thợ mộc</i>
Le forgeron	<i>thợ rèn</i>
Le joueur ( de flûte )	<i>kẻ thổi kèn</i>
Le musicien	<i>người đàn hát</i>
L'orfèvre m.	<i>thợ bạc</i>
L'imprimeur m.	<i>thợ in</i>
Le mendiant	<i>kẻ ăn xin</i>
Le voleur	<i>thằng ăn trộm</i>
Le mannequin	<i>hình nộm</i>
Le fantôme	<i>yêu tinh</i>
L'hypocrite m.	<i>đứa giả hình</i>
La courtisane	<i>con dĩ thoã</i>
Le complice	<i>kẻ đồng loã</i>
L'auteur m.	<i>kẻ làm đầu</i>
La bru ( belle-fille )	<i>con dâu</i>
Le gendre ( beau-fils )	<i>chàng rể</i>
La grand'mère	<i>bà, mẹ</i>
La tante	<i>dì, cô</i>
Le disciple	<i>môn đồ</i>
Le maître	<i>thầy, chủ</i>
L'oncle m.	<i>cậu, chú</i>



Le parent	<i>bà con</i>
Le minium	<i>son</i>
L'encre m.	<i>mực</i>
La méthode	<i>kiểu thức</i>
Le fil à plomb	<i>dây dò</i>
La barque	<i>chiếc đò</i>
Le gouvernail	<i>bánh lái</i>
Le délégué	<i>kẻ thừa phái</i>
Le facteur	<i>tên trạm phu</i>
Le bonze	<i>thầy tu</i>
Le magicien	<i>thầy pháp</i>
La bougie	<i>bách lạp</i>
Le cierge	<i>sáp ong</i>
Le dragon	<i>con long</i>
Le phénix	<i>con phụng</i>
L'offrande f.	<i>của cúng</i>
Le cadeau	<i>của cho</i>
L'écolier m.	<i>học trò</i>
Le serviteur	<i>tôi tớ</i>
L'artisan m.	<i>ông thợ</i>
L'ouvrier m.	<i>kẻ làm thuê</i>
Le paysan	<i>người nhà quê</i>
L'agriculteur m.	<i>kẻ làm ruộng</i>
La tige	<i>cái cuống</i>
Le tronc	<i>gốc cây</i>



La corde	sợi dây
Le pieu	cái cọc
Le filtre	binh lọc
Le clysopompe	thông khoan
La pilule	thuốc hoàn
L'onguent m.	thuốc dán
Le ver intestinal	con sán
Le ver solitaire	con trùng
Le scarabée	bò hung
Le scorpion	bò cạp
La tente	cái rạp
La chaumière	cái liều
La perche	cây nêu
La limite	giới hạn
Le front	đỉnh trán
La lèvre	cái môi
Une paire	một đôi
Une pièce	một chiếc
La poupe	đầu lái
La bache	mũi dè
La carène	lườn ghe
La proue	đầu mũi
Le bois	sống củi
Le charbon	cục than
Le dais	cái tàn



L'éventail m.	cái quạt
Le chant	bài hát
Le compliment	bài mừng
La forêt	rừng
Le rivage	bãi
La caserne	trại
Le camp	dinh
La cour	sân đình
Le conseil	hội nghị
L'avis m.	yết thị
L'annonce f.	lời rao
La copie	tờ sao
Le brouillon	tờ thảo
L'avertissement m.	lời báo
La réponse	lời thưa
Le midi	buổi trưa
Le soir	chiều tối
La faction	bè bối
Le complot	tổp đồ mưu
L'exil m.	sự đày, lưu
Le séjour	sự nghỉ tạm
La sculpture	đồ chạm
La peinture	dầu sơn
L'ocre m.	hồng đơn
La teinture	nước nhuộm



La bavette	<i>cái ướm</i>
La jupe	<i>cái chăn</i>
La chasse	<i>sự đi săn</i>
La promenade	<i>sự đi dạo</i>
La mine	<i>tướng mạo</i>
La démarche	<i>đi bộ</i>
La société	<i>công ti</i>
L'association f.	<i>bằng hội</i>
L'entremetteur m.	<i>người làm mối</i>
L'associé m.	<i>kẻ vô hùn</i>
La boue	<i>bùn</i>
L'eau f.	<i>nước</i>
L'origine f.	<i>căn cước</i>
La patrie	<i>quê hương</i>
Le collège	<i>nhà trường</i>
Le noviciat	<i>nhà tập</i>
Le brevet	<i>bằng cấp</i>
Le diplôme	<i>sắc bằng</i>
Le civil	<i>hàng văn</i>
Le militaire	<i>hàng võ</i>
Le parrain	<i>hỗ (bo)</i>
Le père	<i>cha</i>
Le beau-père	<i>ông gia</i>
La marâtre	<i>mẹ ghẻ</i>
L'enfant m.	<i>con trẻ</i>



Le vieillard	ông già
La dame	bà
La sœur	bị
La bourse	cái bị
Le sac	cái bao
L'are m.	một sào
L'arpent m.	một mẫu
La sauterelle	chấu chấu
La chauve-souris	con dơi
Le soleil	mặt trời
La lune	mặt nguyệt
Le temps	thì, liết
La nuit	đêm hôm
La crevette	con tôm
Le poisson	con cá
La pierre	hoàn đá
Le ciment	xi mong
Le savon	xà bong
Le bleu de prusse	dương định
La maladie	bệnh
Le médecin	thầy ( thuốc )
La contagion	bệnh lây
La peste	ôn dịch
La blessure	thương tích
La médecine	thuốc thang



La rhubarbe	<i>đại hoàng</i>
La quinine	<i>thuốc rét</i>
La fièvre	<i>bệnh rét</i>
La tuberculose	<i>bệnh lao</i>
La clôture	<i>hàng rào</i>
La borne	<i>mộc giải</i>
Le store	<i>tấm khải</i>
Le barreau	<i>cửa song</i>
La chambre	<i>cái phòng</i>
Le bureau	<i>bàn viết</i>
Le cabinet de travail	<i>phòng việc</i>
La salle à manger	<i>phòng cơm</i>
L'eau de senteur f.	<i>nước thơm</i>
La toilette	<i>chỗ rửa mặt</i>
Le lavoir	<i>nhà giặt</i>
Le réfectoire	<i>nhà cơm</i>
La bile	<i>đờm</i>
La morve	<i>mũi</i>
Le balai	<i>cái chổi</i>
Le torchon	<i>cái khăn</i>
La couverture	<i>mền chăn</i>
Le matelas	<i>thảm nệm</i>
La natte	<i>chiếu đệm</i>
Le rideau	<i>màng che</i>
L'eau de thé f.	<i>nước chè</i>



L'eau de vie	rượu mạnh
L'eau fraîche	nước lạnh
Le vin	rượu nho
Le biscuit	bánh khô
Le gâteau	bánh ngọt
La bière	rượu bọt
La limonade	nước chanh
Le potage	canh
La soupe	cháo
Le ragoût	đồ xào
Le rôti	thịt quay
La viande bouillie	thịt phay
La sauce	nước chấm
Le vinaigre	giấm
L'huile f.	dầu
Le pont	cái cầu
La planche	tấm ván
Le tableau	tấm bản
Le dessin	hoa đồ
La colle	keo, hồ
La gomme	cục tẩy
Le cahier	tập giấy
La règle	thước vuông
Le clocher	lầu chuông
Le parloir	nhà khách



Le livret	<i>sổ sách</i>
Le canevas	<i>lược bài</i>
La faute	<i>lỗi, sai</i>
Le contresens	<i>sai nghĩa</i>
Le côté	<i>phía</i>
La ligne	<i>hàng</i>
La page	<i>trang</i>
Le chapitre	<i>đoạn</i>
L'arithmétique f.	<i>phép toán</i>
La géographie	<i>địa dư</i>
L'instituteur m.	<i>giáo sư</i>
La monitrice	<i>cô giáo</i>
La religion	<i>đạo</i>
La foi	<i>đức tin</i>
L'imprimerie f.	<i>bản in</i>
Le compositeur	<i>thợ sắp chữ</i>
Le douanier	<i>thủ ngữ</i>
Le garde forestier	<i>kiểm lâm</i>
Le Résident supérieur	<i>quan khâm</i>
Le Résident	<i>công sứ</i>
Le philosophe	<i>quản tử</i>
Le lettré	<i>văn thân</i>
Le peuple	<i>dân</i>
Le royaume	<i>nước</i>
La dignité	<i>chức tước</i>



La médaille	khâu bài
Le cordon	dây đai
Le bonnet	cái mũ
Le préfet	quan phủ
Le gouverneur	quan toàn
Les officiers m.	các quan
Les soldats m.	quân lính
La province	tỉnh
La ville	thành
Le garde	lính canh
Le tirailleur	lính tập
Le grade	phẩm cấp
La décoration	thưởng bài
Le bachelier	tú tài
Le docteur	tấn sĩ
Le maire	ông lý
Le mandarin	ông quan
La pièce d'or	đồng vàng
La barre d'argent	nén bạc
La cérémonie	lễ nhạc
L'habitude f.	thói quen
L'éloge m.	bài khen
Les vœux m.	lời chúc
Le deuil	tang phục
Le regret	sự nhớ thương



La longueur	<i>bề trường</i>
La largeur	<i>bề rộng</i>
Le tambour	<i>cái trống</i>
La cymbale	<i>thanh la</i>
La chanson	<i>bài ca</i>
La comédie	<i>hát bội</i>
La fanfare	<i>bọn đánh thổi</i>
Le comédien	<i>kẻ làm tuồng</i>
Le canot	<i>chiếc xuồng</i>
Le sous-marin	<i>tàu lặn</i>
La lie	<i>nước cặn</i>
L'alcool m.	<i>rượu đông</i>
Le paon	<i>con công</i>
Le lièvre	<i>con thỏ</i>
L'épervier m.	<i>chim ó</i>
Le milan	<i>chim diều</i>
La soirée	<i>buổi chiều</i>
Le matin	<i>buổi sớm</i>
Le papillon	<i>con bướm</i>
L'oiseau m.	<i>con chim</i>
L'aiguille f.	<i>cái kim</i>
Le fil	<i>sợi chỉ</i>
Le galon	<i>cái nhí</i>
La frange	<i>cái tua</i>
Le roi	<i>ông vua</i>



La reine	hoàng hậu
L'adresse f.	lời tấu
L'approbation f.	lời phê
Le titre	nhân đề
La signature	thủ ký
La raison	lẽ lý
La cause	căn do
La barque	chiếc đò
L'automobile f.	xe điện
Le navire de guerre	tàu chiến
Le navire à voiles	tàu buồm
L'étoile du soir f.	sao hôm
La comète	sao chổi
Le nez	cái mũi
La dent	cái răng
Le cercueil	cái săng
Le sépulcre	mồ mả
Le hachis	thịt chả
La saucisse	thịt dỗi
Le jambon	thịt đùi
L'omelette f.	chả trứng
L'œuf m.	cái trứng
Le bouillon	nước bung
Le seau	cái thùng
La pelle	cái vá



La joue	má
Le menton	cằm
L'an m. l'année f.	năm
Le mois	tháng
Au point du jour	tảng sáng
Dans la soirée	xế chiều
Le cabinet ( d'aisance )	nhà tiêu
La cuisine	nhà bếp
La sandale	chiếc dép
La bottine	dày hia
Le carton	giấy bìa
La carte	giấy thiệp
La laitue	rau diếp
La pastèque	dưa gang
L'échelle f.	cái thang
L'échelon m.	cái nấc
Le degré	cấp bậc
L'étage m.	tầng lầu
La galerie	nhà cầu
Le bain	nhà tắm
La saumure	nước mắm
Le condiment	đồ nêm
Les tenailles m.	cái kềm
Les ciseaux m.	cái kéo
L'angle m.	góc, chèo



La circonférence	châu viên
L'avant-cour f.	sân tiền
L'arrière-cour f.	sân hậu
Le cachet	con dấu
La cire	sáp khăng
Les haubans m.	dây chằng
Les amarres f.	dây vịn
Le golfe	vũng, vịnh
Le lac	hồ bàu
Le bateau	ghe, tàu
Le paquebot	tàu khách
Le canal	kênh, rạch
L'embouchure f.	cửa sông
Le champ	ruộng đồng
Le jardin	vườn tược
La marée	con nước
L'ancre f.	cái neo
L'aviron m.	cái chèo
Le tolet	cái nọc ( chèo )
Le croc	cái móc
La gaule	cái sào
Les matelots m.	bạn tàu
Les passagers m.	bọn khách
La poulie	róc rách
La voile	lá buồm



Le mât	cột buồm
Le pilote	ông lái
L'huile de poix f.	dầu rái
Le vernis	dầu sơn
Les étriers m.	chơn-đơn
Le frein	cái khớp
Le marchepied	bàn đạp
La roue	bánh xe
Le bambou	cây tre
La canne	cây sậy
Le piège	cái bẫy
Le lacet	cái vòng
L'abeille f.	con ong
La fourmi blanche	con mối
La raie	cá đuối
Le dindon	gà tây
La troupe	cả bầy
La foule	cả lũ
Le décret	chỉ dụ
L'arrêt m.	án tù
L'ordre m.	tờ tư
Le rapport	tờ bẩm
Le défense	lời cấm
Le permis	tờ cho ( phép )
Le trésor	nhà kho ( bạc )



Le grenier	<i>nhà lẫm</i>
Le buvard	<i>giấy chặm</i>
Le papier marbré	<i>giấy hoa</i>
La recette	<i>cái toa</i>
L'ordonnance f.	<i>cái phái</i>
Les errata m.	<i>đều in sai</i>
L'erreur f.	<i>sự sai lầm</i>
La cithare	<i>đờn cầm</i>
Le violon	<i>đờn nguyệt</i>
La neige	<i>tuyết</i>
La rosée	<i>sương</i>
Le lit	<i>cái giường</i>
La fauteuil	<i>ghế ỷ</i>
La laine	<i>nĩ</i>
Le lin	<i>hồ ma</i>
La peau	<i>da</i>
Le sang	<i>huyết</i>
Le ténesme	<i>bệnh kiết</i>
Le choléra	<i>thiên thời</i>
Les jeux m.	<i>đồ chơi</i>
Les cartes f.	<i>bài lá</i>
Les semis ( de riz )	<i>mớ</i>
La plante	<i>cây</i>
Le tamis	<i>cái rây</i>
Le crible	<i>cái sảo</i>



Le typon	trận bão
La tempête	phong ba
Le diable	quỉ ma
L'idole f.	tượng bụt
L'apostume m.	cái mụt
L'abcès m.	cái ung
L'avocat m.	thầy cung
Le docteur	thầy thuốc
Le domestique	gia thuộc
Le citoyen	xã nhơn
L'autorité f.	quờn
Le droit	phép
Le télégraphe	dây thép
La gare	trạm xe ( lửa )
La bouteille	cái ve
Le litre	cái lít
La chair	xác thịt
L'ange m.	thiên thần
La population	nhơn dân
Les notables m.	hương chức
La confiture	mứt
Le gingembre	gừng
Le dos	lưng
Le cou	cổ
La facture	giấy sớ



Le reçu	biên lai
Le compte	sổ khai
Le mémoire	sổ ký
L'aumône f.	của thí
L'offre f.	của dâng
Les félicitations f.	lời mừng
Les hommages m.	lời kính
Le provicaire	cố chính
Monseigneur	đức cha
Le capitaine	quan ba
Le général	quan tướng
Le ministre	quan thượng
Le conducteur	đốc công
Le mari	chồng
La femme	vợ
Le servant	đầy tớ
L'élève m. f.	học trò
Le bœuf	con bò
Le singe	con khỉ
La moelle	cái tủy
L'os m.	cái xương
La côtelette	cái sườn
L'estomac m.	tì vị
La diarrhée	tả lị
Le rhume	bệnh ho



Le fourneau	<i>cái lò</i>
Le cuisinier	<i>đầu bếp</i>
Le sous-main	<i>cái xếp</i>
Le banc	<i>ghế dài</i>
Le devoir	<i>bài</i>
Le livre	<i>sách</i>
La valise	<i>hòm xách</i>
La malle	<i>cái rương</i>
Les lunettes f.	<i>cái gương</i>
Le peigne	<i>cái lược</i>
La ruse	<i>kế chước</i>
L'embûche f.	<i>mưu cơ</i>
Le drapeau	<i>lá cờ</i>
La colonne	<i>cột trụ</i>
La nourrice	<i>mụ vú</i>
La sage-femme	<i>mụ bà</i>
La belle-mère	<i>mụ gia</i>
La nièce	<i>cháu gái</i>
La jument	<i>ngựa cái</i>
Le neveu	<i>cháu trai</i>
Le métis	<i>người lai</i>
La concubine	<i>vợ mọn</i>
La bande	<i>lũ bọn</i>
Le brigand	<i>quân gian</i>
L'étable f.	<i>cái ràn</i>



La prison	<i>cái ngục</i>
La coutume	<i>thói tục</i>
La loi	<i>luật lệ</i>
Le métier	<i>nghề</i>
La profession	<i>nghiệp</i>
Le pavé	<i>đá liếp</i>
Le carreau	<i>gạch tàu</i>
La couleur	<i>sắc màu</i>
Le pinceau	<i>bút vẽ</i>
La loque	<i>miếng giẻ</i>
La chemise	<i>đo trong</i>
Les bracelets m.	<i>đôi vòng</i>
Les bas m.	<i>đôi tất</i>
Le terrain	<i>sở đất</i>
La concession	<i>sở trưng</i>
Le catéchumène	<i>chầu nhưng</i>
Le néophyte	<i>đạo mới</i>
Le revenu	<i>huê lợi</i>
La patente	<i>thuế hàng</i>
La corvée	<i>bua quan</i>
L'impôt m.	<i>thuế viết</i>
L'entreprise f.	<i>lãnh việc</i>
Le commerce	<i>nghề buôn</i>
L'acteur m.	<i>vai tuồng</i>
Le théâtre	<i>rap hát</i>



Le banc de sable	<i>cồn cát</i>
Le four à chaux	<i>lò vôi</i>
L'appât m.	<i>con mồi</i>
La pêche	<i>nghe lái</i>
La grenouille	<i>ếch nhái</i>
Le crabe	<i>con cua</i>
La tortue	<i>con rùa</i>
Le crocodile	<i>con sấu</i>
L'ours m.	<i>con gấu</i>
Le sanglier	<i>heo ri</i>
La barrière	<i>sơ ly</i>
Le verrou	<i>chốt cửa</i>
L'étranger m.	<i>khách thừa</i>
Le camarade	<i>bạn bầu</i>
L'hameçon m.	<i>lưỡi câu</i>
La faucille	<i>lưỡi hái</i>
L'appentis m.	<i>cái chái</i>
La véranda	<i>hàng hiên</i>
La sapèque	<i>trụ tiền</i>
La piastre	<i>đồng bạc</i>
Les balayures f.	<i>đồ rác</i>
La cendre	<i>tro tàn</i>
L'affaire f.	<i>việc vãn</i>
L'ouvrage m.	<i>công chuyện</i>
La prière	<i>kinh nguyện</i>



La récréation	<i>nghe chơi</i>
L'émulation f.	<i>dua bơi</i>
L'excellence f.	<i>hơn trời</i>
Les broutilles f.	<i>củ hổi</i>
Le fumier	<i>phân tro</i>
La jonque	<i>ghe đò</i>
Le port	<i>cửa biển</i>
L'opium m.	<i>nha phiến</i>
Le vice	<i>tính hư</i>
Le domicile	<i>gia cư</i>
Les biens m.	<i>tài sản</i>
La marchandise	<i>hoá bạng</i>
La caisse	<i>cái hòm</i>
La longue-vue	<i>ống dòm</i>
Le phonographe	<i>máy nói</i>
Le devin	<i>thầy bói</i>
Le coiffeur	<i>thầy hủ</i>
Le brouillard	<i>sa mù</i>
La grêle	<i>mưa đá</i>
L'été m.	<i>mùa hạ</i>
L'hiver m.	<i>mùa đông</i>
L'orage m.	<i>cơn dông</i>
L'éclair m.	<i>trời chớp</i>
La division	<i>chia lớp</i>
La place	<i>chỗ ngồi</i>



Un instant	một hồi
Un quart d'heure	một khắc
Le vent du nord	gió bắc
Le vent du sud	gió nam
La mâchoire	cái hàm
La gorge	cái họng
La vessie	lòng bóng
L'intestin m.	nội trường
La ration	phần lương
La solde	tiền bổng
Le comble	lương đồng
La paie	liền công
La cangue	gang gông
Les fers m.	xiềng toả
Le pétrole	dầu hoả
L'allumette f.	thẻ diêm
Le timbre	con tem
L'adresse f.	đề gửi
L'intérêt m.	tiền lợi
L'emprunt	sự vay
La date	đề ngày
Le délai	kỳ hẹn
La racine	rễ, ren
Le rameau	nhánh, nhánh
La porcelaine	đồ sành



La craie	cục phấn
La question	lời vấn
Le pardon	ơn tha
La paix	an hoà
La guerre	giặc giã
Le monde	thiên hạ
Le public	người ta
L'inspecteur m.	thanh tra
L'administrateur m.	tham biện
L'académie f.	hàn lâm viện
La bibliothèque	tàng thư lâu
La canne à pêche	cần câu
La maille de filet	mặt lưới
Le langage	cái lưỡi
La palais	cái be
Le flacon	cái ve
La boîte	cái hộp
Le chêne	đẽ bộp
Le filao	cây dương
Le chef de village	tri hương
Le chef de canton	chánh tổng
L'oie f.	con ngỗng
Le coq	con gà
L'ivoire m.	ngà
Le fer	sắt



La moisson	mùa gặt
L'automne m.	mùa thu
Le laboureur	nông phu
La semence	hột giống
Les vêtements m.	áo xống
La culotte	cái quần
Le printemps	mùa xuân
La récolte	thu hoạch
La source	suồn mạch
La pluie	nước mưa
La scie	cái cưa
Le coutelas	cái mác
Le lien	dây chạc
La ficelle	dây gai
Le pêcheur	kẻ chài
Le pécheur	kẻ có tội
Le déluge	lụt lội
Le courant d'air	gió lò
L'aigrette f.	con cò
Le corbeau	con quạ
L'arbalète f.	cái nỏ
L'arc m.	cái cung
Le héros	anh hùng
L'artiste m.	thiện nghệ
L'escabeau m.	cái bệ



L'autel m.	bàn thờ
L'enveloppe f.	bao thơ
Le papier timbré	tin chỉ
Le congé	phép nghỉ
La démission	xin thôi
La personne	ngôi
La condition	đẳng bậc
La philosophie	cách vật
L'hygiène f.	vệ sanh
La guérison	sự chữa lành
La bonne santé	sự sức mạnh
La conduite	tánh hạnh
La moralité	nết na
Le toit	mái nhà
Le battant	cánh cửa
La moitié	phần nửa
Le total	cộng chung
La fin	sự cùng
La mort	sự chết
Le caractère	tính nết
L'industrie f.	tài năng
Le pasteur	kẻ chăn
Le gardien	kẻ giữ
Les caractères m.	chữ
La syllabe	vần



L'alphabet m.	<i>cuốn vần</i>
Le dictionnaire	<i>tự vị</i>
Le proverbe	<i>lời ví</i>
L'énigme f.	<i>câu thai</i>
La phrase	<i>câu bài</i>
Le sermon	<i>bài giảng</i>
Le poème	<i>bài văn</i>
Le discours	<i>bài văn</i>
Le repas	<i>bữa ăn</i>
Le festin	<i>yến tiệc</i>
Le dignitaire	<i>chức việc</i>
Un individu	<i>một tên</i>
Le palais	<i>phủ đền</i>
La pagode	<i>chùa miếu</i>
Le crépon	<i>nhiều</i>
Le satin	<i>bát tơ</i>
L'église f.	<i>nhà thờ</i>
La chapelle	<i>nhà nguyện</i>
Les annales f.	<i>sử truyện</i>
Les romans m.	<i>tác ngôn</i>
La martre	<i>con chồn</i>
Le loup	<i>con sói</i>
La tuile	<i>tấm ngói</i>
Le mortier	<i>vôi hồ</i>
Mademoiselle	<i>cô</i>

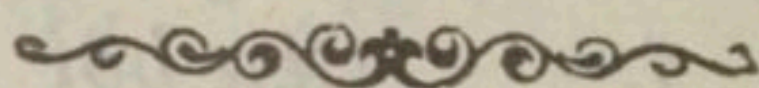


Monsieur	ông, ổng
L'avancement m.	tăng bổng
L'indemnité f.	tiền bồi
La navette	cái thoi
Le tisserand	thợ cửi
La petite vérole	lên sởi
La variole	lên hoa
Le tribunal	cái toà
La tribune	toà giảng
La tenue	tướng dáng
Le geste	hoa ( múa ) tay
Le jeûne	ăn chay
L'abstinence t.	kiêng thịt
Le gamin	con nít
Le garçon	thằng trai
Le bachelier	tú tài
Le richard	bá hộ





## II — Des adjectifs et des participes



Bon, bonne	tốt lành
Beau, belle	xinh đẹp
Etroit	chật hẹp
Large	rộng rinh
Joli	ngộ, quỳnh
Gentil, ille	lịch sự
Méchant	độc dữ
Doux, douce	hiền lành
Bleu	màu xanh
Rouge	sắc đỏ
Petit	bé, nhỏ
Grand	lớn lao
Haut	nhơn, cao
Bas, basse	thấp thỏi
Fatigué	mệt mỏi
Tranquille	yên hàng
Heureux	thanh nhàn
Malheureux	cực rủi
Aveugle	đui tối
Obscur	mờ mờ
Abruti	ngây khờ



Sot, sotté	dại dột
Dernier	sau rốt
Eminent	trỗi hơn
Furieux	xung hờn
Fâcheux	bực rức
Pénible	khổ cực
Pauvre	khó nghèo
Dangereux	cheo leo
Amer	cay đắng
Calme	phản lạng
Remuant	lao xao
Suave	ngọt ngào
Dur	cứng cỏi
Habile	tài giỏi
Laborieux	siêng năng
Dérégulé	lung lạng
Insolent	xấc xược
Rebelle	bạo ngược
Ingrat	vô ơn
Impie	bất nhơn
Cruel	độc ác
Paresseux	biếng nhát
Diligent	ân cần
Proche	ở gần
Distant	xa ngái



<b>Vrai</b>	<i>thật, phải</i>
<b>Faux, fausse</b>	<i>dối gian</i>
<b>Abondant</b>	<i>đầy tràn</i>
<b>Superflu</b>	<i>dư dật</i>
<b>Précipité</b>	<i>lật dật</i>
<b>Tiède</b>	<i>lương ương</i>
<b>Expérimenté</b>	<i>am tường</i>
<b>Expert</b>	<i>thạo việc</i>
<b>Connu</b>	<i>quen biết</i>
<b>Etranger, ère</b>	<i>lạ lùng</i>
<b>Fou, folle</b>	<i>điên khùng</i>
<b>Stupide</b>	<i>khờ dại</i>
<b>Détruit</b>	<i>hư hại</i>
<b>Intact</b>	<i>nguyên vẹn</i>
<b>Gracieux</b>	<i>có duyên</i>
<b>Disgracieux</b>	<i>hữu hảo</i>
<b>Très âgé</b>	<i>già lão</i>
<b>Jeune</b>	<i>xuân xanh</i>
<b>Sain</b>	<i>an lành</i>
<b>Fort</b>	<i>mạnh mẽ</i>
<b>Joyeux</b>	<i>vui vẻ</i>
<b>Agréable</b>	<i>đẹp tình</i>
<b>Savant</b>	<i>thông minh</i>
<b>Vertueux</b>	<i>nhơn đức</i>
<b>Triste</b>	<i>buồn bực</i>



<b>Gai</b>	<i>ngó vui</i>
<b>Obtus</b>	<i>cùn đui</i>
<b>Aigu, aiguë</b>	<i>sắc sảo</i>
<b>Eveillé</b>	<i>tỉnh táo</i>
<b>Soûl</b>	<i>say sưa</i>
<b>Médiocre</b>	<i>vừa vừa</i>
<b>Moindre</b>	<i>kém kém</i>
<b>Tacheté</b>	<i>lém đém</i>
<b>Blanc, blanche</b>	<i>trắng phao</i>
<b>Sauf, sauve</b>	<i>chẳng nao</i>
<b>Blessé</b>	<i>bị dẫu</i>
<b>Mauvais</b>	<i>dữ, xấu</i>
<b>Honnête</b>	<i>hắn hoi</i>
<b>Salé</b>	<i>mặn mòi</i>
<b>Fade</b>	<i>lạt lẽo</i>
<b>Visqueux</b>	<i>dẻo nhẹo</i>
<b>Poli</b>	<i>trơn tru</i>
<b>Fagoté</b>	<i>lù xù</i>
<b>Vil</b>	<i>hèn mặt</i>
<b>Abandonné</b>	<i>tắt bặt</i>
<b>Honorable</b>	<i>vinh sang</i>
<b>Léger, ère</b>	<i>nhẹ nhàng</i>
<b>Insupportable</b>	<i>khó chịu</i>
<b>Acariâtre</b>	<i>băn thiu</i>
<b>Charitable</b>	<i>hay thương</i>



<b>Indocile</b>	<i>hay cường</i>
<b>Docile</b>	<i>đễ biểu</i>
<b>Pieux</b>	<i>có hiếu</i>
<b>Infidèle</b>	<i>thất trung</i>
<b>Commun</b>	<i>công, chung</i>
<b>Propre</b>	<i>tư kỷ</i>
<b>Continuel, elle</b>	<i>liên lý</i>
<b>Contigu, uë</b>	<i>liên cư</i>
<b>Corrompu</b>	<i>đã hư</i>
<b>Impoli</b>	<i>vô phép</i>
<b>Pittoresque</b>	<i>xinh đẹp</i>
<b>Intéressant</b>	<i>vui, hay</i>
<b>Épais, épaisse</b>	<i>đặc, dày</i>
<b>Ténu</b>	<i>mỏng mảnh</i>
<b>Bien portant</b>	<i>sức mạnh</i>
<b>Malade</b>	<i>ốm đau</i>
<b>Riche</b>	<i>quí, giàu</i>
<b>Noble</b>	<i>sang trọng</i>
<b>Liquide</b>	<i>( đồ ) lỏng</i>
<b>Digestible</b>	<i>đễ tiêu</i>
<b>Enclin</b>	<i>hướng chịu</i>
<b>Adonné</b>	<i>mê đắm</i>
<b>Embarrassé</b>	<i>rối rắm</i>
<b>Soucieux</b>	<i>hay lo</i>
<b>Détourné</b>	<i>quanh co</i>



Direct	ngay thẳng
Égal	bằng phẳng
Inégal	so le
Prévoyant	giữ dè
Discret, ète	cẩn mật
Véritable	chơn thật
Fourbe	xảo gian
Vagabond	hoang dàng
Dépravé	hư hốt
Ignorant	ngu, dốt
Sage	khôn ngoan
Hésitant	ngghi nan
Sûr	chắc chắn
Inquiet, ète	lo lắng
Libre	thong dong
Courbe	vạy, cong
Court	cụt, vắn
Prêt	đã sẵn
Satisfait	phủ lòng
Pur	sạch, ròng
Clair	trong, sáng
Digne	xứng đáng
Capable	khả kham
Avide	tham lam
Avare	hà tiện



<b>Glorieux</b>	<i>vinh hiển</i>
<b>Ignoble</b>	<i>hư hèn</i>
<b>Noir</b>	<i>thâm, đen</i>
<b>Vert</b>	<i>xanh lục</i>
<b>Grossier</b>	<i>thô tục</i>
<b>Rustique</b>	<i>quê mùa</i>
<b>Acide</b>	<i>the chua</i>
<b>Délectable</b>	<i>vui sướng</i>
<b>Malsain</b>	<i>nóng, chướng</i>
<b>Curieux</b>	<i>lạ lùng</i>
<b>Féroce</b>	<i>dữ hung</i>
<b>Dompté</b>	<i>thuần thực</i>
<b>Singulier</b>	<i>kỳ cục</i>
<b>Original</b>	<i> kì khôi</i>
<b>Fétide</b>	<i>thúi hôi</i>
<b>Pourri</b>	<i>mục nát</i>
<b>Très odorant</b>	<i>thơm ngát</i>
<b>Magnifique</b>	<i>rõ ràng</i>
<b>Jaune</b>	<i>( sắc ) vàng</i>
<b>Violet, ette</b>	<i>màu tím</i>
<b>Rare</b>	<i>hoạ hiếm</i>
<b>Extraordinaire</b>	<i>phi thường</i>
<b>Sauvage</b>	<i>mọi mường</i>
<b>Brave</b>	<i>hùng dũng</i>
<b>Précieux</b>	<i>quí trọng</i>



Parfumé	thơm tho
Maigre	ốm o
Décharné	gầy guộc
Crasseux	lem luốc
Sale	nhớp nhơ
Desœuvré	lững lơ
Oisif, ive	nhàn dật
Étourdi	ngơ ngất
Dissipé	lãng xao
Infirmes	liệt lảo
Rétabli	khoẻ lại
Païen, enne	kẻ ngoại
Chrétien, enne	giáo nhơn
Meilleur	tốt hơn
Superbe	đẹp quá
Merveilleux	linh, lạ
Spirituel, elle	thiên liêng
Chagrin	ưu phiền
Douloureux	đau đớn
Énorme	to lớn
Immense	rộng thênh
Juste	công bình
Innocent	vô tội
Menteur, euse	nói dối
Trompeur, euse	phỉnh phờ



<b>Téméraire</b>	ơ hồ
<b>Prudent</b>	khôn khéo
<b>Gras, grasse</b>	phì béo
<b>Rassasié</b>	ăn no
<b>Enrhumé</b>	đau ho
<b>Replet, ète</b>	mập mạp
<b>Rude</b>	thô tháp
<b>Civilisé</b>	văn minh
<b>Enflé</b>	húp, sinh
<b>Diminué</b>	bớt, dịu
<b>Obscène</b>	tục tũu
<b>Vain</b>	hư từ
<b>Ivre mort</b>	say dư
<b>Sobre</b>	tiết kiệm
<b>Mystérieux</b>	mầu nhiệm
<b>Admirable</b>	lạ lùng
<b>Perfide</b>	thất trung
<b>Vicieux</b>	hư hốt
<b>Extrême</b>	cùng tột
<b>Sublime</b>	cao xa
<b>Modeste</b>	nết na
<b>Placide</b>	đằm thắm
<b>Morose</b>	lầm bậm
<b>Horrible</b>	gớm ghê
<b>Grave</b>	nặng nề



Lourd  
Humide  
Sec, sèche  
Orphelin  
Solitaire  
Égaré  
Inconstant  
Illicite  
Coupable  
Incapable  
Calé  
Maladroit  
Adroit  
Penché  
Incliné  
Spécial  
Général  
Vivant  
Vif, vive  
Nombreux  
Dense  
Tardif, ive  
Lent  
Sombre  
Terne

khó chịu  
ướt, ỉu  
ráo khô  
đơn cô  
tịch mịch  
thất lạc  
chẳng bền  
chẳng nên  
có lỗi  
không nổi  
tài nghề  
vụng về  
khéo léo  
xiêu xẹo  
xiêu nghiêng  
tách riêng  
chung trông  
còn sống  
hăng nồng  
nhiều, đông  
đặc, rậm  
trễ, chậm  
rù rờ  
mờ mờ  
lu lít



Serein	thanh minh
Sincère	thật tình
Flatteur	dua nịnh
Sérieux	ngghiêm chỉnh
Franc, franche	thật thà
Roux, rousse	màu dà
Gris	màu xám
Rugueux	nhăn nhán
Brillant	láng, ngời
Éternel, elle	đời đời
Temporel, elle	đời tạm
Généreux	can đảm
Arrogant	kiêu căng
Actif, ive	siêng năng
Délicat	yếu diệu
Avisé	biết liệu
Soigneux	biết lo
Tortueux	vạy vò
Bref, ève	vắn vỏi
Lassé	mệt mỏi
Harassé	nhọc nhằn
Goulu	láu ăn
Mesquin	rit róng
Fluide	chảy, lỏng
Glacé	đặt, đông



Méritoire	<i>có công</i>
Moral	<i>có nết</i>
Chassieux	<i>mắt bét</i>
Chauve	<i>sói đầu</i>
Barbu	<i>có râu</i>
Bossu	<i>có bướu</i>
Ancien, enne	<i>cũ, cựu</i>
Vieux, vieille	<i>lão, xưa</i>
Commode	<i>tiện, vừa</i>
Incommode	<i>bất tiện</i>
Litigieux	<i>hay kiện</i>
Moqueur	<i>hay chê</i>
Épris	<i>đã mê</i>
Charmant	<i>xinh đẹp</i>
Camus	<i>mũi trẹt</i>
Boiteux	<i>chơn què</i>
Imprévu	<i>không dè</i>
Inconnu	<i>chưa biết</i>
Dévoué	<i>thân thiết</i>
Familier	<i>quen lớn</i>
Reconnaissant	<i>biết ơn</i>
Humble	<i>khiêm nhượng</i>
Phénoménal	<i>kỳ chướng</i>
Aimable	<i>dễ thương</i>
Ordinaire	<i>thường thường</i>



Inusité	viễn dụng
Ictérique	bụng bụng
Amaigri	ốm o
Gros, grosse	lớn to
Mince	mỏng mảnh
Fin	thanh cảnh
Lisse	mịn màng
Net, nette	rõ ràng
Propre	sạch sẽ
Ravissant	đẹp dễ
Satisfaisant	đẹp tình
Silencieux	làm thinh
Blagueur, euse	giả miệng
Distingué	danh tiếng
Vilain	xấu hèn
Jaloux	hay ghen
Odieux	đáng ghét
Pâle	tái mét
Rond	viên, tròn
Tendre	còn non
Mûr	đã chín
Patient	hay nhịn
Impatient	không yên
Attristé	ưu phiền
Honteux	mất cỡ



Timide	nhát sợ
Audacieux	dạn gan
Froid	lạnh, hàn
Chaud	nóng, nhiệt
Languissant	rũ liệt
Las, lasse	nhọc nhằn
Hargneux	cằn rằn
Discordant	bất thuận
Perspicace	minh mẫn
Oublieux	hay quên
Licite	phải nên
Convenable	hạp xứng
Ferme	cứng, vững
Fragile	mảnh giòn
Délicieux	sướng, ngon
Dégoûtant	nhờm bực
Vaillant	sức lực
Courageux	dạn gan
Infortuné	gian nan
Insensé	ngây dại
Désavantagesx	hay hại
Corruptible	hay hư
Bénin, igne	nhơn từ
Malin, igne	xấu bụng
Usuel, lle	thường dụng



Insolite	lạ thường
Lettre	văn chương
Intelligent	sáng trí
Irrationnel, lle	phi lý
Absurde	ngịch tai
Inhabile	bất tài
Imbécile	vô trí
Myope	cận thị
Sourd	điếc tai
Flexible	dẻo dai
Solide	chắc chắn
Prompt	mau mắn
Agile	lanh chải
Extérieur	bề ngoài
Inférieur	bề dưới
Abandonné	lắt tưởi
Méprisable	đáng khinh
Affectionné	hết tình
Cher, ère	yêu dấu
Méchant	dữ xấu
Parfait	trọn lành
Dispos	lẹ lanh
Disposé	đã sẵn
Pair	bằng chẵn
Impair	so le



<b>Crédule</b>	hay nghe
<b>Difficile</b>	khó ở
<b>Imparfait</b>	lỡ dở
<b>Incomplet, ète</b>	chưa xong
<b>Content</b>	bằng lòng
<b>Mécontent</b>	phiền dạ
<b>Gauche</b>	trái, tả
<b>Droit</b>	mặt, ngay
<b>Moderne</b>	đời nay
<b>Futur</b>	sẽ có
<b>Évident</b>	đã tỏ
<b>Probable</b>	có khi
<b>Douteux</b>	hồ nghi
<b>Possible</b>	có lẽ
<b>Stérile</b>	son sẻ
<b>Fertile</b>	hay sinh
<b>Difforme</b>	xấu hình
<b>Immodeste</b>	trắc nết
<b>Entier, ère</b>	trót, hết
<b>Partiel, elle</b>	từ phần
<b>Nécessaire</b>	cần
<b>Utile</b>	có ích
<b>Ennemi</b>	thù nghịch
<b>Favori, ite</b>	thương yêu
<b>Plusieurs</b>	nhiều



Nombreux	đông dẫn
Fervent	sốt sắng
Négligent	trễ tràng
Majestueux	nghiêm trang
Bien disposé	tề chỉnh
Vénérable	đáng kính
Louable	đánh khen
Envieux	hay ghen
Estimable	nên chuộng
Tard, tardive,	chầy, muộn
Urgent	gấp gang
Pressé	vội vàng
Pressant	cần cấp
Dissonant	khuông rập
Épouvantable	đáng kinh
Insensible	vô tình
Sensible	mủi dạ
Miraculeux	nhiệm lạ
Vulgaire	hèn, thường
Rosé	sắc hường
Azuré	sắc biếc
Regrettable	đáng tiếc
Désespéré	ngã lòng
Issu	bởi dòng
Originaire	bởi gốc

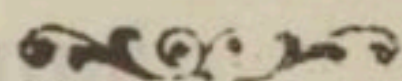


Moisi	đã mốc
Gâté	đã hư
Clément	nhơn từ
Rigoureux	ngghiêm nhất
Borgne	một mắt
Bègue	cà lăm
Ténébreux	tối tăm
Luisant	sáng láng
Indigne	bất đáng
Respectueux	kính vì
Défectueux	có tì
Intègre	tuyền hảo
Orgueilleux	kiêu ngạo
Fier, fière	khoe khoang
Vaniteux	phô trương
Impudent	chai dă
Guéri	lành đã
Indisposé	không yên
Importun	làm phiền
Inconvenant	phi lễ
Facile	làm dễ
Impossible	nan phương
Régulier	luật thường
Irrégulier	ngoại luật





### III — Des verbes



<b>Naître</b> n.	<b>sinh</b>
<b>Vivre</b> n.	<b>sống</b>
<b>Mouvoir</b> a.	<b>động</b>
<b>Remuer</b> a.	<b>lay</b>
<b>Coudre</b> a.	<b>may</b>
<b>Tisser</b> a.	<b>dệt</b>
<b>Brocher</b> a.	<b>kết</b>
<b>Enfiler</b> a.	<b>xâu</b>
<b>Recueillir</b> a.	<b>thâu</b>
<b>Rassembler</b> a.	<b>góp</b>
<b>Serrer</b> a.	<b>bóp</b>
<b>Embrasser</b> a.	<b>ôm</b>
<b>Renfermer</b> a.	<b>gồm</b>
<b>Résumer</b> a.	<b>tóm</b>
<b>Assembler</b> a.	<b>nhóm</b>
<b>Inviter</b> a.	<b>mời</b>
<b>Jouer</b> n.	<b>chơi</b>
<b>Sautiller</b> n.	<b>nhảy</b>
<b>Courir</b> n.	<b>chạy</b>
<b>S'asseoir</b> r.	<b>ngồi</b>
<b>Bouillir</b> n.	<b>sôi</b>
<b>Couler</b> n.	<b>chảy</b>



Crocheter a.	cạy
Creuser a.	đào
Rateler a.	cào
Piocher a.	cuốc
Racheter a.	chuộc
Engager a.	cầm
Se tromper r.	lầm
Faillir n.	lỗi
Surnager n.	nổi
Se noyer r.	chìm
Quêter a.	tim
Interroger a.	hỏi
Dire a.	nói
Répondre a.	thưa
Scier a.	cưa
Dégrossir a.	đẽo
Pincer a.	véo ( bẹo )
Pendre a.	treo
Suivre a.	theo
Poursuivre a.	ruổi
Chasser a	đuổi
Pardonner a.	tha
Sortir n.	ra
Venir n.	đến
Chérir a.	mến



Louer a.	khen
Envier a.	ghen
Haïr a.	ghét
Calfater a.	trét
Crépir a.	tô
Repousser a.	xô
Pousser a.	đầy
Partir n.	trảy
Aller n.	đi
Réprouver a.	phi
Approuver a.	nhận
Enrouler a.	vấn
Rouler a.	lăn
Manger a.	ăn
Boire a.	uống
Descendre n.	xuống
Monter n.	lên
Oublier a.	quên
Se souvenir r.	nhớ
Respirer n.	thở
Gémir n.	than
Invoquer a.	van
Maudire a.	chưởi
Arroser a.	rưới
Planter a.	trồng



Espérer a.	trông
Rencontrer a.	gặp
Installer a.	sắp
Saluer a.	chào
Entrer n.	vào
Etudier a.	học
Réciter a.	đọc
Entendre a.	nghe
Couvrir a.	che
Découvrir a.	dở
Ouvrir a.	mở
Boutonner a.	gài
Chiquer a.	nhai
Grincer a.	nghiến
Concilier a.	khuyến
Acheter a.	mua
Etre vaincu p.	thua
Vaincre a.	thắng
Posséder a.	đặng
Régir a.	cai
Dépenser a.	tiêu xài
Soigner a.	lo liệu
Manquer n.	thốn thiếu
Rester n.	còn dư
Soustraire a.	giảm trừ



<b>Additionner</b>	a.	<i>hiệp cộng</i>
<b>Plaider</b>	a. n.	<i>kiện tụng</i>
<b>Déclarer</b>		<i>chiêu khai</i>
<b>Aiguiser</b>	a.	<i>giũa, mài</i>
<b>Graver</b>	a.	<i>khắc chạm</i>
<b>Oser</b>	a. n.	<i>cả đảm</i>
<b>Cesser</b>	a.	<i>ngỉ thôi</i>
<b>Servir</b>	a.	<i>làm tôi</i>
<b>Se soumettre</b>	r.	<i>suy phục</i>
<b>Exciter</b>	a.	<i>thúc giục</i>
<b>Désirer</b>	a.	<i>ước ao</i>
<b>Songer</b>	n.	<i>chiêm bao</i>
<b>Dormir</b>	n.	<i>nằm ngủ</i>
<b>Engager</b>	a.	<i>cù rụ</i>
<b>Exhorter</b>	a.	<i>khuyến lơn</i>
<b>Caresser</b>	a.	<i>mun mơn</i>
<b>Consoler</b>	a.	<i>an ủi</i>
<b>Épousseter</b>	a.	<i>chải, phủi</i>
<b>Nettoyer</b>	a.	<i>chùi lau</i>
<b>Chiffonner</b>	a.	<i>làm nhàu</i>
<b>Salir</b>	a.	<i>làm nhớp</i>
<b>Brider</b>	a.	<i>hãm khớp</i>
<b>Relâcher</b>	a.	<i>nới ra</i>
<b>Passer</b>	n.	<i>đi qua</i>
<b>Rester</b>	n.	<i>ở lại</i>



Nuire n.	làm hại
Détruire a.	phá hư
Hésiter n.	ngần ngừ
Douter n.	ngghi ngại
Redouter a.	sợ hãi
S'effrayer r.	thất kinh
Se taire n.	làm thinh
Cacher a.	giấu giếm
Chercher a.	tìm kiếm
S'informer r.	hỏi thăm
Se coucher r.	đi nằm
Se lever r.	chỗi dậy
Voir a.	xem thấy
Regarder a.	nhìn xem
Amener a.	dắt, đem
Entraîner a.	lôi kéo
Conjecturer a.	định, dọ
Supposer a.	đạc chừng
S'enfler r.	húp sưng
Diminuer a. n.	dịu bớt
Couper a.	cắt hớt
Lacérer a.	xé ra
Parcourir a.	ngó qua
Relier a.	buộc lại
Se tromper r.	lầm sái



<b>Tromper</b> a.	<i>phỉnh phờ</i>
<b>Profiter</b> n.	<i>cậy nhờ</i>
<b>Se confier</b> r.	<i>tin cậy</i>
<b>S'emparer</b> r.	<i>chiếm lấy</i>
<b>Assiéger</b> a.	<i>hãm vây</i>
<b>Bâtir</b> a.	<i>lập xây</i>
<b>Établir</b> a.	<i>tạo dựng</i>
<b>Contenir</b> a.	<i>chứa đựng</i>
<b>Sasser</b> a.	<i>giần rây</i>
<b>Remplir</b> a.	<i>đổ đầy</i>
<b>Vider</b> a.	<i>trúc ráo</i>
<b>Accuser</b> a.	<i>thừa cáo</i>
<b>Appeler</b> a.	<i>kêu nài</i>
<b>Envoyer</b> a.	<i>gởi, sai</i>
<b>Instruire</b> a.	<i>sửa dạy</i>
<b>Prendre</b> a.	<i>bắt lấy</i>
<b>Féliciter</b> a.	<i>chúc mừng</i>
<b>Avouer</b> a.	<i>thủ xưng</i>
<b>Se défendre</b> r.	<i>chữa lỗi</i>
<b>Déshabiller</b> a.	<i>lột, cởi</i>
<b>Résoudre</b> a.	<i>tháo ra</i>
<b>S'écrier</b> r.	<i>kêu la</i>
<b>Rugir</b> a.	<i>gầm hét</i>
<b>Examiner</b> a.	<i>hạch xét</i>
<b>Rechercher</b> a.	<i>khảo tra</i>



Mélanger a.	chế pha
Verser a.	đổ rót
Omettre a.	bỏ sót
Augmenter a.	thêm vào
Promulguer a.	cao rao
Annoncer a.	tin báo
Mentir n.	nói láo
Séduire a.	dỗ dành
Garder a.	giữ canh
Réveiller a.	đánh thức
Démissionner n.	từ chức
Abdiquer a.	từ ngôi
Finir a.	làm rồi
Réussir n.	được việc
Discerner a.	phân biệt
Disposer a.	sắp bày
Changer a.	đổi thay
Elire a.	kén chọn
Compléter a.	làm trọn
Perfectionner a.	luyện thành
Consentir n.	ưng đành
Résister n.	chống trả
Guérir a.	chữa đã
Visiter a.	viếng thăm
Menacer a.	đe ngăm



Soupirer n.	than thở
Porter a.	vác, chở
Emporter a.	đem đi
Respecter a.	kính vì
Humilier a.	hạ xuống
Cultiver a.	làm ruộng
Labourer n.	đi cày
Jeûner n.	ăn chay
S'abstenir r.	kiêng cử
Observer a.	vâng giữ
Obéir n.	vâng lời
Se reposer r.	ngủ ngơi
S'amuser r.	chơi nhởi
S'avancer r.	bước tới
Reculer n.	tháo lui
Brûler a.	đốt, thui
S'enflammer r.	đỏ cháy
Commander a.	truyền dạy
Conduire a.	dẫn đưa
Se corriger r.	đã chữa
Pécher n.	phạm tội
Déverser	xối, giội
Répandre a.	đổ ra
Broyer a.	nghiền, cả
Décortiquer a.	lột vỏ



Abandonner	a.	từ bỏ
Quitter	a.	cách lìa
Diviser	a.	phân chia
Tenir	a.	cầm lấy
Apercevoir	a.	ngó thấy
Pénétrer	a.	thấu qua
Différer	a.	giãn ra
Laisser	a.	để lại
Récolter		gặt hái
Sécher	a.	phơi khô
Proclamer	a.	tang hô
Souhaiter	a.	chúc nguyện
Causer	n	nói chuyện
Médire	n.	nói hành
Réserver	a.	để dành
Perdre	a.	làm mất
Enlever	a.	lấy cất
Élever	a.	đỡ lên
Réparer	a.	bồi đền
Restituer	a.	thường lại
Abroger	a.	phi bãi
Rejeter	a.	bất đi
Noter	a.	ký ghi
Inscrire	a.	biên ký
Raisonner	n.	luận lý



<b>Conseiller</b> a.	<b>khuyên bàn</b>
<b>S'opposer</b> r.	<b>ngăn can</b>
<b>Exciter</b> a.	<b>xui giục</b>
<b>Fondre</b> a.	<b>nấu đúc</b>
<b>Fabriquer</b> a.	<b>rèn, làm</b>
<b>Emprisonner</b> a.	<b>bắt giam</b>
<b>Frapper</b> a.	<b>đập đánh</b>
<b>Eviter</b> a.	<b>xa lánh</b>
<b>Fréquenter</b> a.	<b>lân la</b>
<b>Écorcher</b> a.	<b>lột da</b>
<b>Graisser</b> a.	<b>thoa mỡ</b>
<b>Aider</b> a.	<b>giúp đỡ</b>
<b>Intercéder</b> n	<b>cầu thay</b>
<b>Informar</b> a.	<b>cho hay</b>
<b>Savoir</b> a.	<b>rõ biết</b>
<b>Tuer</b> a.	<b>chém giết</b>
<b>Percer</b> a.	<b>dâm thấu</b>
<b>Assister</b> n.	<b>trực hần</b>
<b>Accompagner</b> a.	<b>đi với</b>
<b>Ronger</b> a.	<b>cạp khời</b>
<b>Mâcher</b> a.	<b>mắm nhai</b>
<b>Se décolorer</b> r.	<b>lợt phai</b>
<b>Persévérer</b> n.	<b>bền đỗ</b>
<b>Tenter</b> a.	<b>cám đỗ</b>
<b>Solliciter</b> a.	<b>nài xin</b>



Imprimer a.	đóng, in
Écrire a.	chép viết
Connaître	quen biết
S'appuyer r.	nương nhờ
Brocher a.	đóng sơ
Faufiler a.	may lược
Recevoir a.	nhận rước
S'entretenir r.	chuyện trò
Mesurer a.	đạc đo
Calculer a.	tính toán
Se révolter r.	làm loạn
Conspirer n.	tụ nhau
Essuyer a.	chùi lau
Laver a.	giặt rửa
Vomir a.	thổ, mửa
Tousser n.	ho hen
Accoutumer a.	tập quen
S'efforcer r.	ra sức
Affliger a.	làm cực
Flatter a.	nịnh dùa
Protester a.	phân bua
Témoigner a.	làm chứng
Créer a.	tạo dựng
Inventer a.	nghị bày
Tourner a.	tiện, quây



<b>Retourner</b>	<b>a n.</b>	<i>trở lại</i>
<b>Définir</b>	<b>a.</b>	<i>phân giải</i>
<b>Traduire</b>	<b>a.</b>	<i>dịch ra</i>
<b>Épargner</b>	<b>a.</b>	<i>thứ tha</i>
<b>Dispenser</b>	<b>a.</b>	<i>chước chuẩn</i>
<b>Discuter</b>	<b>a.</b>	<i>bàn luận</i>
<b>Réfléchir</b>	<b>a.</b>	<i>nghĩ suy</i>
<b>Marcher</b>	<b>n.</b>	<i>bước đi</i>
<b>S'arrêter</b>	<b>r.</b>	<i>ngừng lại</i>
<b>Réfuter</b>	<b>a.</b>	<i>chống cãi</i>
<b>Disputer</b>	<b>a.</b>	<i>đấu tranh</i>
<b>Ravir</b>	<b>a.</b>	<i>cướp giành</i>
<b>Envahir</b>	<b>a.</b>	<i>chiếm đoạt</i>
<b>S'échapper</b>	<b>r.</b>	<i>đào thoát</i>
<b>Se précipiter</b>	<b>r.</b>	<i>xốc vào</i>
<b>Raboter</b>	<b>a.</b>	<i>chuốt bả</i>
<b>Polir</b>	<b>a.</b>	<i>đánh bóng</i>
<b>Échouer</b>	<b>n.</b>	<i>thi hỏng</i>
<b>Déchoir</b>	<b>n.</b>	<i>suy vi</i>
<b>Séparer</b>	<b>a.</b>	<i>phân li</i>
<b>Divorcer</b>		<i>để bỏ</i>
<b>Manifester</b>	<b>a.</b>	<i>bày tỏ</i>
<b>Étendre</b>	<b>a.</b>	<i>giơ ra</i>
<b>Vieillir</b>	<b>n.</b>	<i>ra già</i>
<b>Faiblir</b>	<b>n.</b>	<i>ra yếu</i>



S'excuser	r.	xin kiểu
Agréer	a.	nhận tình
Mépriser	a.	chê khinh
Refuser	a.	chẳng chịu
Défaillir	n.	té xỉu
Tomber	n.	bỏ, sa
Se distraire	r.	lo ra
S'appliquer	r.	chăm chỉ
Prodiguer	a.	xi xi
Dissiper	a.	phá tan
Délibérer	a.	luận bàn
Décider	a.	đoán định
Compter	a.	đếm tính
Comparer	a.	sánh so
Cuire	a.	nấu kho
Rôtir	a.	quay nướng
Nourrir	a.	nuôi dưỡng
Paître	a.	giữ chăn
Se repentir	r.	ăn năn
S'amender	r.	chừa cải
Retomber	n.	ngã lại
Se proposer	r.	dốc lòng
Achever	a.	làm xong
Commencer	a.	khỉ sự
Extirper	a.	trừ khử



<b>Éloigner</b>	a.	<i>đuổi xa</i>
<b>Exclure</b>	a.	<i>loại ra</i>
<b>Accepter</b>	a.	<i>nhận lấy</i>
<b>Effacer</b>	a.	<i>bôi tẩy</i>
<b>Abolir</b>	a.	<i>bãi đi</i>
<b>Provoquer</b>	a.	<i>sân si</i>
<b>Se fâcher</b>	r.	<i>nổi giận</i>
<b>Supplier</b>	a.	<i>cầu khẩn</i>
<b>Prier</b>	a.	<i>nài xin</i>
<b>Éditer</b>	a.	<i>lãnh in</i>
<b>Composer</b>	a.	<i>sắp chữ</i>
<b>Dirimer</b>	a.	<i>phân xử</i>
<b>Ordonner</b>	a.	<i>dạy truyền</i>
<b>Jurer</b>	a.	<i>thề nguyện</i>
<b>Affirmer</b>	a.	<i>quả quyết</i>
<b>Dévaster</b>	a.	<i>hủy tuyệt</i>
<b>Détruire</b>	a.	<i>phá tan</i>
<b>Donner</b>	a.	<i>cho, ban</i>
<b>Distribuer</b>	a.	<i>phân phát</i>
<b>Chanter</b>	a.	<i>xướng hát</i>
<b>Fredonner</b>	a.	<i>ngâm nga</i>
<b>Tirer</b>	a.	<i>rút ra</i>
<b>Apporter</b>	a.	<i>đem tới</i>
<b>Ronger</b>	a.	<i>gặm khới</i>
<b>Avaler</b>	a.	<i>nuốt vào</i>



Convoiter	a.	ước ao
Voler	a.	ăn trộm
Conclure	a.	kết, tóm
Rédiger	a.	viết ra
Luire	n.	chói lòà
Embraser	a.	đốt cháy
Danser	n.	múa nhẩy
Balancer	a.	đưa đu
Calomnier	a.	phao vu
Maltraiter	a.	hành hạ
Se hâter	r.	hối hả
S'empresser	r.	vội vàng
Voyager	n.	đi đàng
Naviguer	n.	vượt biển
Combattre	a.	giao chiến
Se rendre	r.	lại hoàn
Serpenter	n.	bò lan
Se réunir	r.	tụ hội
Dépouiller	a.	lột cồi
Revêtir	a.	mặc vào
Entourer	a.	vây bao
Capituler	n.	hàng phục
Stimuler	a.	thối thúc
Demander	a.	hỏi xin
Croire	a.	tưởng tin



Nier a.	chối cãi
Étendre a.	giăng trải
Enrouler a.	cuốn lăn
Empêcher a.	chắn, ngăn
Encourager a.	thúc giục
Puise a.	tẻ, múc
Combler a.	đổ đầy
Tamiser a.	sàng, rây
Filter n. a.	nhỏ, lọc
Surveiller a.	coi sóc
Diriger a.	dắc dui
Aimer a.	thương yêu
Protéger a.	bảo hộ
Suborner a.	hối lộ
Corrompre a.	làm hư
Déduire a.	giảm trừ
Excéder a.	nhiều quá
S'améliorer r.	ra khá
Grandir a.	lớn lên
Nommer a.	đặt tên
Intituler a.	đặt hiệu
Comprendre a.	gồm, hiểu
Apprendre a.	học, hay
Remplacer a.	thế thay
Placer a.	dặt để



<b>Enumérer</b> a.	đếm kê
<b>Augmenter</b> a.	thêm
<b>S'apaiser</b> r.	đã êm
<b>S'adoucir</b> r.	ra dịu
<b>Endurer</b> a.	nhịn chịu
<b>Tolérer</b> a.	làm lơ
<b>Adorer</b> a.	phượng thờ
<b>Vénération</b> a.	tôn kính
<b>Déterminer</b> a.	nhứt định
<b>Imaginer</b> a.	nghĩ bày
<b>Emprunter</b> a.	mượn vay
<b>Prêter</b> a.	cho mượn
<b>Louer</b> a.	thuê mượn
<b>Payer</b> a.	trả tiền
<b>Pencher</b> a.	xiêu nghiêng
<b>Abaissé</b> a.	hạ xuống
<b>Estimer</b> a.	yêu chuộng
<b>Honorer</b> a.	kính tôn
<b>Enterrer</b> a.	chôn
<b>Porter le deuil</b> a.	đề chể
<b>Célébrer</b> a.	mừng lễ
<b>Se promener</b> r.	dạo chơi
<b>Convier</b> a.	thỉnh mời
<b>Traiter</b> a.	cư xử
<b>Malfaire</b> a.	làm dữ



Maculer a.	làm nhơ
Vagabonder n.	bơ vơ
S'égarer r.	xiêu lạc
Porter a.	gánh vác
Ramener a.	đem về
Approuver a.	y phê
Réprouver a.	phỉ bả
Avoir a.	được, có
Vouloir a.	muốn, ưng
Offrir a.	cùng dùng
Usurper a.	chiếm đoạt
Se sauver r.	tẩu, thoát
Fuir n.	trốn đi
Méditer a.	gẫm suy
Considérer a.	nghĩ xét
Haïr a.	ghen ghét
Détester a.	gớm ghê
Relourner n.	lở về
Répéter a.	lặp lại
Gratter a.	quào, gãi
Démanger a.	ngứa nghen
Noircir a.	bôi đen
Blanchir a.	tô trắng
Outrager a.	nhhiếc mắng
Quereller a.	rầy rà



Reprocher	a.	mắng la
Réprimander	a.	trách móc
Pleurer	n.	khóc lóc
Rire	n.	trúng cười
Rougir	n.	hỏ người
Se moquer	r.	nhạo báng
Juger	a.	xử đoán
Questionner	a.	hỏi tra
Peler	a.	lột da
Traire	a.	nặn sữa
Sauver	a.	cứu chữa
Veiller	a. n.	chăn xem
Mener	a.	đưa, đem
Élever	a.	dạy dỗ
Numéroter	a.	đề số
Signer	a.	ký tên
Éxalter	a.	nhắc lên
Déposer	a.	hạ xuống
Abreuver	a.	cho uống
Kassasier	a.	ăn no
Se soucier	r.	âu lo
Persuader	a.	khuyên dỗ
Persévérer	n.	bền đỗ
Désespérer	a.	ngã lòng
Pourvoir	a.	dự phòng



<b>Préparer</b> a.	<i>mới sửa</i>
<b>Patronner</b> a.	<i>bàu chữa</i>
<b>Favoriser</b> a.	<i>giúp, bình</i>
<b>Guetter</b> a.	<i>chực rình</i>
<b>Inspecter</b> a.	<i>xem xét</i>
<b>Balayer</b> a.	<i>xuốc quét</i>
<b>Orner</b> a.	<i>trau giồi</i>
<b>Rayer</b> a.	<i>gạch bôi</i>
<b>Dessiner</b> a.	<i>hoạ vẽ</i>
<b>Enfanter</b> a.	<i>sinh đẻ</i>
<b>Concevoir</b> a.	<i>có thai</i>
<b>Se décolorer</b> r.	<i>lợt phai</i>
<b>Pourrir</b> n.	<i>mục nát</i>
<b>Condamner</b> a.	<i>đoán phạt</i>
<b>Confisquer</b> a.	<i>tịch phong</i>
<b>Plaire</b> n.	<i>đẹp lòng</i>
<b>Consentir</b> n.	<i>ưng thuận</i>
<b>Dispenser</b> a.	<i>chước chuẩn</i>
<b>Absoudre</b> a.	<i>giải tha</i>
<b>Oindre</b> a.	<i>xức thoa</i>
<b>Panser</b> a.	<i>rịt thuốc</i>
<b>Obliger</b> a.	<i>bắt buộc</i>
<b>Renvoyer</b> a.	<i>thả về</i>
<b>S'adonner</b> r.	<i>sa mê</i>
<b>Charmer</b> a.	<i>ếm chú</i>



Sucer a.	nút bú
Cracher a.	giở ra
Fleurir n.	trổ hoa
Fructifier n.	sinh trái
Rendre a.	trả lại
Céder a.	nhường cho
Explorer a.	đi đo
Rapporter a.	đi báo
Délier a.	mở tháo
Oter a.	cắt đi
Jalouser a.	phân bì
Imiter a.	bắt chước
Mouiller a.	làm ướt
Ternir a.	làm lu
Hurler n.	hét tru
Mugir n.	gầm, rống
Solder a.	phát bổng
Rationner a.	phát lương
Indemniser a.	bồi thường
Venger a.	báo oán
Gouverner a.	cai quản
Réformer a.	sửa dăng
Négliger a.	trễ tràng
Dépêcher a.	làm hối
Souper n.	ăn tối



<b>Dîner</b>	<b>n.</b>	<b>ăn trưa</b>
<b>Herser</b>	<b>a.</b>	<b>đi bừa</b>
<b>Sarcler</b>	<b>a.</b>	<b>làm cỏ</b>
<b>Eclaircir</b>	<b>a.</b>	<b>phân tỏ</b>
<b>Traduire</b>	<b>a.</b>	<b>dịch ra</b>
<b>Réconcilier</b>	<b>a.</b>	<b>giao hoà</b>
<b>Se piquer</b>	<b>r.</b>	<b>hờn giận</b>
<b>Frauder</b>	<b>a.</b>	<b>gian lận</b>
<b>Quémander</b>	<b>n.</b>	<b>ăn mày</b>
<b>Agiter</b>	<b>a.</b>	<b>lung lay</b>
<b>Mouvoir</b>	<b>a.</b>	<b>rung động</b>
<b>Amonceler</b>	<b>a.</b>	<b>chất đống</b>
<b>Égaliser</b>	<b>a.</b>	<b>ban bằng</b>
<b>Jeter</b>	<b>a,</b>	<b>vãi, quăng</b>
<b>Ramasser</b>	<b>a.</b>	<b>thâu góp</b>
<b>Livrer</b>	<b>a.</b>	<b>giao nộp</b>
<b>Dédier</b>	<b>n.</b>	<b>cùng dâng</b>
<b>Retentir</b>	<b>a.</b>	<b>vang lừng</b>
<b>Se lever</b>	<b>r.</b>	<b>chỗi dậy</b>
<b>Molester</b>	<b>a,</b>	<b>chọc khuấy</b>
<b>Plaisanter</b>	<b>a.</b>	<b>giễu chơi</b>
<b>Nager</b>	<b>n.</b>	<b>lội bơi</b>
<b>Noyer</b>	<b>a.</b>	<b>nhận nước</b>
<b>Prédire</b>	<b>a.</b>	<b>nói trước</b>
<b>Continuer</b>	<b>a.</b>	<b>cứ theo</b>



Ancrer n.	thả neo
Louvoyer n.	chạy vát
Punir a.	sửa phạt
Gronder a.	quở la
Retarder a.	giãn ra
Fixer a.	định hẹn
Adhérer n.	dính bèn
S'impliquer r.	vấn vương
Sucrer a.	bỏ đường
Confire a.	làm mứt
Gercer a.	làm nứt
Rompre a.	bẻ ra
Mêler a.	trộn pha
Peser a.	cân nhắc
Colorer a.	điểm sắc
Décorer a.	trau giời
Biffer a.	gạch bôi
Souligner a.	gạch dưới
Marier a.	gả cưới
Engendrer a.	sinh con
Grappiller a.	kiếm bòn
Dérober a.	ăn cắp
Joindre a.	nối chắp
Doubler a.	xấp đôi
Endiguer a.	đắp bồi



<b>Casser</b>	<b>a.</b>	<b>làm vỡ</b>
<b>Se crever</b>	<b>r.</b>	<b>nứt nở</b>
<b>Eclorre</b>	<b>n.</b>	<b>nở ra</b>
<b>Crier</b>	<b>n.</b>	<b>hét la</b>
<b>Vociférer</b>	<b>n.</b>	<b>dức lác</b>
<b>Argenter</b>	<b>a.</b>	<b>mạ bạc</b>
<b>Dorer</b>	<b>a.</b>	<b>mạ vàng</b>
<b>Consulter</b>	<b>a.</b>	<b>hỏi han</b>
<b>Penser</b>	<b>a.</b>	<b>tưởng nghĩ</b>
<b>Filer</b>	<b>a.</b>	<b>kéo chỉ</b>
<b>Tresser</b>	<b>a.</b>	<b>gióc đan</b>
<b>Se lamenter</b>	<b>r.</b>	<b>khóc than</b>
<b>Regretter</b>	<b>a.</b>	<b>thương tiếc</b>
<b>Languir</b>	<b>n.</b>	<b>rũ liệt</b>
<b>Pâlir</b>	<b>n.</b>	<b>mét meo</b>
<b>Suspendre</b>	<b>a.</b>	<b>ngừng, treo</b>
<b>Attendre</b>	<b>a.</b>	<b>chờ đợi</b>
<b>Admirer</b>	<b>a.</b>	<b>khen ngợi</b>
<b>Se vanter</b>	<b>r.</b>	<b>khoe khoang</b>
<b>Restaurer</b>	<b>a.</b>	<b>sửa san</b>
<b>Installer</b>	<b>a.</b>	<b>dọn dẹp</b>
<b>Autoriser</b>	<b>a.</b>	<b>ban phép</b>
<b>Remercier</b>	<b>a.</b>	<b>cảm ơn</b>
<b>Vernir</b>	<b>a.</b>	<b>kéo sơn</b>
<b>Broder</b>	<b>a.</b>	<b>thêu dệt</b>



Pétrir a.	nhồi quết
Piler a.	nghiền dằm
Sous-entendre a.	hều ngẫm
Expliquer a.	cắt nghĩa
Critiquer a.	xoi xĩa
Se chamailler r.	rầy rà
Exprimer a.	nói ra
Blâmer a.	quở trách
Déchirer a.	làm rách
Détériorer a.	làm hư
Compenser a.	bồi trừ
Ajouter a.	thêm với
Gagner a.	được lợi
Adjoindre a.	phụ thêm
Mollir n.	ra mềm
S'aggraver r.	ra nặng
Se calmer r.	yên lặng
S'élever r.	nổi lên
Devenir n.	hoá nên
Pouvoir a.	đặng, được
Contredire a.	nói ngược
Écouter a.	vâng nghe
Opprimer a.	hiếp dè
Violer a.	lỗi phạm
Sculpter a.	trổ chạm



<b>Vermillonne</b>	a.	sơn son
<b>Flageller</b>	a.	đánh đòn
<b>Étrangler</b>	a.	thắt cổ
<b>Déloger</b>	n.	dời chỗ
<b>Ranger</b>	a.	sắp hàng
<b>Disposer</b>	a.	sửa sang
<b>Arranger</b>	a.	sắp đặt
<b>Découper</b>	a.	xắt, chặt
<b>Arracher</b>	a.	nhổ ra
<b>Pacifier</b>	a.	đàn hoà
<b>Se mutiner</b>	r.	trở nghịch
<b>Piquer</b>	a.	châm chích
<b>Enfoncer</b>	a.	đóng, đâm
<b>Chauffer</b>	a.	nấu hâm
<b>Fricasser</b>	a.	chiên xào
<b>Duper</b>	a.	lừa đảo
<b>Falsifier</b>	a.	làm gian
<b>Frire</b>	a.	chiên rán
<b>Saler</b>	a.	bỏ muối
<b>Chasser</b>	a.	xua đuổi
<b>Admettre</b>	a.	nhận vào
<b>Envelopper</b>	a.	gói, bao
<b>Coller</b>	a.	dán, gắn
<b>Comprimer</b>	a.	ép nặn
<b>Déprimer</b>	a.	nhận đề



Atteler a.	thăng xe
Seller a.	thăng ngựa
Choisir a.	chọn lựa
Distinguer a.	biệt riêng
Noter a.	ký biên
Marquer a.	làm dấu
Loger n.	ở đậu
S'approcher r.	đến gần
Partager a.	chia phần
Garantir a.	bảo lãnh
Se porter r.	sức mạnh
Décéder n.	qua đời
Ruminer a.	nhai, nhai
Mordre a.	cắn mổ
Enregistrer a.	nhập bộ
Inscrire a.	biên vào
Confier a.	phủ giao
Recommander a.	ký thác
Éparpiller a.	rải rác
Querir a.	kiếm tìm
Submerger a.	nhận chìm
Bombarder a.	bắn phá
Pêcher a.	đánh cá
Ramer a. n.	chèo thuyền
Implorer a.	khẩn nguyện



Déplorer a.	than khóc
Gager a.	đặt cọc
Parier a.	cuộc đoan
Geindre n.	rên van
Se plaindre r.	năn nỉ
Comparer a.	sánh ví
Proposer a.	trưng bày
Bannir a.	đuổi dầy
Décoller a.	trảm quyết
Conférer a.	diễn thuyết
Exposer a.	phân trần
Participer n.	ăn phần
Coopérer n.	phụ giúp
Voiler a.	che lúp
Soulever a.	vén lên
Susciter a.	gây nên
Feindre a.	bày đặt
Forcer a.	ép bắt
Exiger a.	hỏi đòi
Perforer a.	khoét xoi
Boucher a.	bit lấp
Presser a.	hối gấp
Terminer a.	làm rồi



✻ CHUNG ✻







